

38. [SI LA RÉPONSE « OUI » A ÉTÉ DONNÉE À LA Q.336, DEMANDER] Quelle a été la nature de votre/vos interaction(s)? NE PAS LIRE. CODER TOUTES LES RÉPONSES QUI CORRESPONDENT. SONDER. Y a-t-il autre chose?

Se faire arrêter et être détenu(e) par des autorités locales	
Aide ou information sur le pays visité ou le Canada (p. ex. : comment	
prolonger un VISA, ce qui peut être apporté au Canada)	
Aide à trouver un enfant disparu ou aide relative à un enlèvement d'enfant	
Le décès d'un membre de la famille	
Un problème de santé	
Lors d'une catastrophe naturelle (ouragan) ou catastrophe civile (émeutes)	
Obtenir ou remplacer un passeport disparu	
Cartes d'identité ou de crédit volées	
Enregistrement auprès du gouvernement en tant que Canadien(ne) qui	
voyage ou habite à l'étranger	
Services relatifs aux documents (p. ex. : services notariaux/légaux)	
Chercher un refuge sûr à l'ambassade	
Autre, veuillez préciser :	
Ne sais pas/aucune réponse	

39. [SI LA RÉPONSE « OUI » A ÉTÉ DONNÉE À LA Q.3336, DEMANDER] En général, dans quelle mesure avez-vous été satisfait(e) du soutien et des services qu'il vous a fournis?

Très satisfait(e)	
Assez satisfait(e)	
Assez insatisfait(e)	
Très insatisfait(e)	
Ne sais pas/aucune réponse	

40. [SI LA RÉPONSE « ASSEZ SATISFAIT(E) », « ASSEZ INSATISFAIT(E) » OU « TRÈS INSATISFAIT(E) » A ÉTÉ DONNÉE À LA Q.339, DEMANDER] Qu'est-ce qui aurait pu être fait différemment ou être mieux fait pour rendre votre expérience plus satisfaisante? RÉPONSE OUVERTE.

40a.[SI LA RÉPONSE « OUI » A ÉTÉ DONNÉE À LA Q.336, DEMANDER] Avez-vous fourni une rétroaction (positive ou négative) sur le soutien et les services fournis par le gouvernement du Canada ou les services consulaires?

Oui	
Non, mais je savais comment fournir une rétroaction	
Non, parce que je ne savais pas comment fournir une rétroaction	
Ne sais pas/aucune réponse	

## SECTION 6 : Profil du/de la répondant(e)

J'aimerais terminer ce sondage en vous posant quelques questions d'ordre général qui nous aideront à analyser les résultats. Je tiens à vous assurer que l'information fournie demeurera entièrement confidentielle.

41. Êtes-vous né(e)...? LIRE LA LISTE. ACCEPTER UNE SEULE RÉPONSE.

Au Canada	
Dans un autre pays	